

SINCLAIR O-RING ROD GUIDES FOR 223 FAMILY - SINCLAIR INTERNATIONAL O-RING ROD GUIDE, 223 REMINGTON, 0.590" DIAMETER

Our Centerfire Cleaning Rod Guides are designed to insert into your action In place of your bolt or bolt carrier. They feature a snout with a silicone "O"-ring that inserts into your chamber, sealing the barrel off from the receiver. The "O"-ring prevents solvents from leaking back into the action area and gumming up the trigger assembly. We currently stock "O"-ring rod guides for over 1000 different action/cartridge combinations. Each rod guide is machined to fit specific actions and cartridge families from .17 up to .338 caliber. Unfortunately some rifle chamberings do not lend themselves to an "O"-ring style rod guide, for these cartridges we recommend one of our Adjustable Cone Style Rod Guides. In an effort to better serve the cleaning needs of our customers, we have upgraded our Sinclair "O"-ring rod guides to include integral solvent ports. This upgrade is now included with every centerfire bolt action rod guide and nearly all AR style rod guides. If you prefer a rod guide without an integral solvent port, please contact us via e-mail or phone and we will happily provide you with a rod guide to your liking. These rod guides without solvent ports will be treated as semi-custom, so please allow 2-4 weeks for delivery of rod guides without solvent ports. There is no additional charge for rod guides without integral solvent ports. Will fit the following Actions: Borden Rimrock, COOPER 54 & 22, COOPER 16(WSSM), BRNO, Browning A-Bolt, CPS, Dakota Arms Model 76, GA Precision Templar, Stiller Viper, Enfield Model 1917, Grunig Elmiger, Hart, Herter Model V9, Husqvarna Model HVA & M8000, HS Precision, Mauser Model 3000, Mauser 38 Swedish Target, Mauser 98 type, McMillan Signature, Remington (all 700, 600 & 7), Ruger Model 77 short and 77 long, S & W Model 1970, Savage 110, 112, 11, 12, Springfield 03A3, Stolle (all), Tanner, Weatherby, Varmintmaster, and Winchester (pre 2010 FN production). SPECIAL NOTE: FN versions of the Model 70 do not all have .700 bolt diameters. Also they have FIXED ejectors so a slot has to be milled down the length of the rod guide body. So any Model 70 made after 2010 that has FN and not Winchester New Haven Connecticut stamped on the receiver is now a CUSTOM ROD GUIDE and you have to check the bolt diameter.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL O-RING ROD GUIDE, 223 REMINGTON, 0.590" DIAMETER
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749002934
- Mfr. No.: 003-590-222
- Action Fit: CZ 527
- Bolt Diameter: .590
- Cartridge: 223 Family
- Delivery weight: 0.068kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für SINCLAIR ORING STANGENFÜHRUNGEN FÜR 223 FAMILIE](#)
- [English: Safety Instruction Guide for SINCLAIR ORING ROD GUIDES FOR 223 FAMILY](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los GUÍAS DE VARILLA CON ORING DE SINCLAIR PARA LA FAMILIA 223](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les GUIDES DE TIGE ORING SINCLAIR POUR LA FAMILLE 223](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le GUIDE PER ASTE ORING SINCLAIR PER LA FAMIGLIA 223](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for SINCLAIR ORING RENSERSTANGGUIDER FOR 223 FAMILIEN](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla PRZEWODNIKÓW ORING SINCLAIR DLA RODZINY 223](#)
- [Suomi: Turvaohjeet SINCLAIR ORING ROD GUIDES FOR 223 FAMILY tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR ORING STÅNGSGUIDER FÖR 223 FAMILJEN](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro SINCLAIR ORING ROD GUIDES PRO RODINU 223](#)

Sicherheitsanleitung für SINCLAIR ORING STANGENFÜHRUNGEN FÜR 223 FAMILIE

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die Sinclair ORing Stangenführungen für die 223 Familie entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Nutzungsinformationen, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du die Stangenführung verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass die Stangenführung mit deiner Waffe kompatibel ist, bevor du sie verwendest.
- Befolge stets die Anweisungen des Herstellers zur Installation und Verwendung.
- Halte die Stangenführung außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe die Stangenführung vor jeder Benutzung auf Beschädigungen; verwende sie nicht, wenn sie beschädigt ist.
- Verwende die Stangenführung nur für den vorgesehenen Zweck, wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Lagere die Stangenführung an einem sicheren und trockenen Ort, wenn sie nicht verwendet wird.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Vermeide Kontakt mit Lösungsmitteln:** Der "O"Ring ist dafür ausgelegt, die Kammer abzudichten und ein Auslaufen von Lösungsmitteln zu verhindern. Vermeide jedoch direkten Kontakt mit Lösungsmitteln und Chemikalien, da diese die Materialien im Laufe der Zeit schädigen können.
- **Überprüfe den Bolzendurchmesser:** Stelle bei bestimmten Gewehrmodellen sicher, dass der Bolzendurchmesser mit den angegebenen Spezifikationen übereinstimmt. Andernfalls kann es zu einer unsachgemäßen Passform und potenziellen Sicherheitsrisiken kommen.
- **Hinweis zur maßgefertigten Stangenführung:** Wenn du ein Modell 70 verwendest, das nach 2010 mit FNMarkierungen hergestellt wurde, überprüfe den Bolzendurchmesser und beachte, dass möglicherweise eine maßgefertigte Stangenführung erforderlich ist.
- **Zwingt die Installation nicht:** Wenn die Stangenführung nicht leicht passt, zwingt sie nicht. Überprüfe die Kompatibilität und konsultiere den Hersteller, wenn nötig.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Waffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Entferne den Verschluss oder den Verschlussträger aus dem Gehäuse.

2. Installation:

- Setze die Stangenführung in das Gehäuse ein, wo der Verschluss oder der Verschlussträger entfernt wurde.
- Stelle sicher, dass der Silikon"O"Ring ordnungsgemäß in der Kammer sitzt.

3. Verwendung:

- Befestige deinen Putzstock an der Stangenführung.
- Verwende geeignete Reinigungsmittel und Materialien, die für deine Waffe empfohlen werden.
- Entferne nach dem Reinigen die Stangenführung und überprüfe sie auf Rückstände oder Beschädigungen.

4. Nach der Benutzung:

- Reinige die Stangenführung gemäß den Empfehlungen des Herstellers.
- Bewahre die Stangenführung an einem sicheren Ort auf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Stangenführung gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Wenn die Stangenführung beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, die Materialien, wo möglich, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich der Sicherheit bei der Verwendung dieses Produkts kontaktiere bitte den Hersteller über die angegebenen Kontaktmethoden. Besuche immer die Website des Herstellers für die aktuellsten Informationen und Updates.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du die sichere und effektive Verwendung deiner Sinclair ORing Stangenführungen gewährleisten. Vielen Dank für dein Augenmerk auf Sicherheit, und genieße dein Reinigungserlebnis!

Safety Instruction Guide for SINCLAIR ORING ROD GUIDES FOR 223 FAMILY

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair ORing Rod Guides for the 223 family. This guide provides essential safety instructions and usage information to ensure your safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the rod guide.

General Safety Guidelines

- Ensure that the rod guide is compatible with your firearm before use.
- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.
- Keep the rod guide out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the rod guide for any damage before each use; do not use if damaged.
- Use the rod guide only for its intended purpose as described in this guide.
- Store the rod guide in a safe and dry location when not in use.

Specific Safety Precautions for Use

- **Avoid Contact with Solvents:** The "O"ring is designed to seal the chamber and prevent solvents from leaking. However, avoid direct contact with solvents and chemicals, as they may degrade the materials over time.
- **Check Bolt Diameter:** For specific rifle models, ensure that the bolt diameter matches the specifications provided. Failure to do so may result in improper fit and potential safety hazards.
- **Custom Rod Guide Notice:** If using a Model 70 made after 2010 with FN markings, verify the bolt diameter and understand that it may require a custom rod guide.
- **Do Not Force Installation:** If the rod guide does not fit easily, do not force it. Check for compatibility and consult the manufacturer if necessary.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the bolt or bolt carrier from the action.

2. Installation:

- Insert the rod guide into the action where the bolt or bolt carrier was removed.
- Ensure the silicone "O"ring is properly seated in the chamber.

3. Usage:

- Attach your cleaning rod to the rod guide.
- Use appropriate cleaning solvents and materials as recommended for your firearm.
- After cleaning, remove the rod guide and inspect it for any residue or damage.

4. PostUse:

- Clean the rod guide according to the manufacturer's recommendations.
- Store the rod guide in a safe location.

Disposal Instructions

- Dispose of the rod guide in accordance with local regulations.
- If the rod guide is damaged or no longer usable, consider recycling the materials where possible.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the use of this product, please reach out to the manufacturer through the provided contact methods. Always refer to the manufacturer's website for the most current information and updates.

By following these guidelines, you can ensure the safe and effective use of your Sinclair ORing Rod Guides. Thank you for your attention to safety, and enjoy your cleaning experience!

Guía de Instrucciones de Seguridad para los GUÍAS DE VARILLA CON ORING DE SINCLAIR PARA LA FAMILIA 223

Introducción

Gracias por elegir los guías de varilla con Oring de Sinclair para la familia 223. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad e información sobre el uso para asegurar tu uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar la guía de varilla.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que la guía de varilla sea compatible con tu arma de fuego antes de usarla.
- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para la instalación y el uso.
- Mantén la guía de varilla fuera del alcance de los niños y de individuos vulnerables.
- Inspecciona la guía de varilla en busca de daños antes de cada uso; no la uses si está dañada.
- Utiliza la guía de varilla solo para el propósito previsto como se describe en esta guía.
- Almacena la guía de varilla en un lugar seguro y seco cuando no esté en uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Evita el Contacto con Disolventes:** El Oring está diseñado para sellar la cámara y prevenir que los disolventes se filtren. Sin embargo, evita el contacto directo con disolventes y productos químicos, ya que pueden degradar los materiales con el tiempo.
- **Verifica el Diámetro del Cerrojo:** Para modelos de rifle específicos, asegúrate de que el diámetro del cerrojo coincida con las especificaciones proporcionadas. No hacerlo puede resultar en un ajuste inadecuado y peligros potenciales.
- **Aviso de Guía de Varilla Personalizada:** Si usas un Modelo 70 fabricado después de 2010 con marcas FN, verifica el diámetro del cerrojo y entiende que puede requerir una guía de varilla personalizada.
- **No Fuerces la Instalación:** Si la guía de varilla no encaja fácilmente, no la fuerces. Verifica la compatibilidad y consulta al fabricante si es necesario.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y apuntada en una dirección segura.
- Retira el cerrojo o el portacerrojo de la acción.

2. Instalación:

- Inserta la guía de varilla en la acción donde se retiró el cerrojo o el portacerrojo.
- Asegúrate de que el Oring de silicona esté correctamente colocado en la cámara.

3. Uso:

- Conecta tu varilla de limpieza a la guía de varilla.
- Usa disolventes y materiales de limpieza apropiados según lo recomendado para tu arma de fuego.
- Después de limpiar, retira la guía de varilla e inspecciona si hay residuos o daños.

4. Postuso:

- Limpia la guía de varilla de acuerdo con las recomendaciones del fabricante.
- Almacena la guía de varilla en un lugar seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina la guía de varilla de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si la guía de varilla está dañada o ya no es utilizable, considera reciclar los materiales donde sea posible.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud sobre la seguridad relacionada con el uso de este producto, por favor comunícate con el fabricante a través de los métodos de contacto proporcionados. Siempre consulta el sitio web del fabricante para obtener la información y actualizaciones más recientes.

Al seguir estas directrices, puedes asegurar el uso seguro y efectivo de tus guías de varilla con Oring de Sinclair. ¡Gracias por tu atención a la seguridad, y disfruta de tu experiencia de limpieza!

Guide de Sécurité pour les GUIDES DE TIGE ORING SINCLAIR POUR LA FAMILLE 223

Introduction

Merci d'avoir choisi les Guides de Tige ORing Sinclair pour la famille 223. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des informations d'utilisation pour garantir votre utilisation sûre et efficace du produit. Veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser le guide de tige.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le guide de tige est compatible avec votre arme à feu avant utilisation.
- Suivez toujours les instructions du fabricant pour l'installation et l'utilisation.
- Gardez le guide de tige hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspectez le guide de tige pour tout dommage avant chaque utilisation ; ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Utilisez le guide de tige uniquement pour son but prévu tel que décrit dans ce guide.
- Rangez le guide de tige dans un endroit sûr et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Évitez le Contact avec les Solvants** : Le "O"ring est conçu pour sceller la chambre et empêcher les solvants de fuir. Cependant, évitez tout contact direct avec des solvants et des produits chimiques, car ils peuvent dégrader les matériaux au fil du temps.
- **Vérifiez le Diamètre du Boulon** : Pour certains modèles de fusils, assurez-vous que le diamètre du boulon correspond aux spécifications fournies. Un non-respect de cela peut entraîner un ajustement incorrect et des dangers potentiels pour la sécurité.
- **Avis sur le Guide de Tige Personnalisé** : Si vous utilisez un Model 70 fabriqué après 2010 avec des marquages FN, vérifiez le diamètre du boulon et sachez qu'il peut nécessiter un guide de tige personnalisé.
- **Ne Forcez Pas l'Installation** : Si le guide de tige ne s'adapte pas facilement, ne le forcez pas. Vérifiez la compatibilité et consultez le fabricant si nécessaire.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Retirez le boulon ou le porteboulon de l'action.

2. Installation :

- Insérez le guide de tige dans l'action où le boulon ou le porteboulon a été retiré.
- Assurez-vous que le "O"ring en silicone est correctement positionné dans la chambre.

3. Utilisation :

- Fixez votre tige de nettoyage au guide de tige.
- Utilisez des solvants et des matériaux de nettoyage appropriés comme recommandé pour votre arme à feu.
- Après le nettoyage, retirez le guide de tige et inspectez-le pour tout résidu ou dommage.

4. Après Utilisation :

- Nettoyez le guide de tige conformément aux recommandations du fabricant.
- Rangez le guide de tige dans un endroit sûr.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez du guide de tige conformément aux réglementations locales.
- Si le guide de tige est endommagé ou n'est plus utilisable, envisagez de recycler les matériaux lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité liée à l'utilisation de ce produit, veuillez contacter le fabricant par les méthodes de contact fournies. Consultez toujours le site Web du fabricant pour les informations et mises à jour les plus récentes.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir l'utilisation sûre et efficace de vos Guides de Tige ORing Sinclair. Merci de votre attention à la sécurité, et profitez de votre expérience de nettoyage !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le GUIDE PER ASTE ORING SINCLAIR PER LA FAMIGLIA 223

Introduzione

Grazie per aver scelto le guide per aste ORing Sinclair per la famiglia 223. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e informazioni sull'uso per garantire un utilizzo sicuro ed efficace del prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare la guida per aste.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che la guida per aste sia compatibile con la tua arma prima dell'uso.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Tieni la guida per aste fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona la guida per aste per eventuali danni prima di ogni utilizzo; non utilizzare se danneggiata.
- Utilizza la guida per aste solo per lo scopo previsto come descritto in questa guida.
- Conserva la guida per aste in un luogo sicuro e asciutto quando non è in uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Evitare il Contatto con i Solventi:** L'anello "O" è progettato per sigillare la camera e prevenire perdite di solventi. Tuttavia, evita il contatto diretto con solventi e sostanze chimiche, poiché potrebbero degradare i materiali nel tempo.
- **Controlla il Diametro del Bullone:** Per modelli di fucile specifici, assicurati che il diametro del bullone corrisponda alle specifiche fornite. La mancata corrispondenza può comportare un adattamento improprio e potenziali rischi per la sicurezza.
- **Avviso sulla Guida per Asta Personalizzata:** Se utilizzi un Modello 70 prodotto dopo il 2010 con marcature FN, verifica il diametro del bullone e comprendi che potrebbe richiedere una guida per aste personalizzata.
- **Non Forzare l'Installazione:** Se la guida per aste non si adatta facilmente, non forzarne l'inserimento. Controlla la compatibilità e consulta il produttore se necessario.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Rimuovi il bullone o il portabullone dall'azione.

2. Installazione:

- Inserisci la guida per aste nell'azione dove è stato rimosso il bullone o il portabullone.
- Assicurati che l'anello in silicone "O" sia correttamente posizionato nella camera.

3. Uso:

- Collega la tua asta di pulizia alla guida per aste.
- Utilizza solventi e materiali di pulizia appropriati come raccomandato per la tua arma.
- Dopo la pulizia, rimuovi la guida per aste e ispezionala per eventuali residui o danni.

4. PostUso:

- Pulisci la guida per aste secondo le raccomandazioni del produttore.

- Conserva la guida per aste in un luogo sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci la guida per aste in conformità con le normative locali.
- Se la guida per aste è danneggiata o non più utilizzabile, considera di riciclare i materiali dove possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni relative alla sicurezza riguardanti l'uso di questo prodotto, ti preghiamo di contattare il produttore attraverso i metodi di contatto forniti. Consulta sempre il sito web del produttore per le informazioni più aggiornate e gli aggiornamenti.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro ed efficace delle tue guide per aste ORing Sinclair. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e buon divertimento con la tua esperienza di pulizia!

Sikkerhetsinstruksjonsguide for SINCLAIR ORING RENSERSTANGGUIDER FOR 223 FAMILIEN

Introduksjon

Takk for at du valgte Sinclair ORing Rensestangguider for 223familien. Denne guiden gir essensielle sikkerhetsinstruksjoner og bruksinformasjon for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet. Vennligst les denne guiden nøye før du bruker rensesstangguiden.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at rensesstangguiden er kompatibel med ditt våpen før bruk.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for installasjon og bruk.
- Hold rensesstangguiden utilgjengelig for barn og sårbare individer.
- Inspiser rensesstangguiden for eventuell skade før hver bruk; ikke bruk hvis den er skadet.
- Bruk rensesstangguiden kun til sitt tiltenkte formål som beskrevet i denne guiden.
- Oppbevar rensesstangguiden på et trygt og tørt sted når den ikke er i bruk.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- **Unngå kontakt med løsemidler:** "O"-ringen er designet for å tette kammeret og forhindre at løsemidler lekker. Unngå imidlertid direkte kontakt med løsemidler og kjemikalier, da de kan forringe materialene over tid.
- **Sjekk bolt diameter:** For spesifikke riflemodeller, sørg for at bolt diameteren samsvarer med spesifikasjonene som er oppgitt. Unnlatelse av å gjøre dette kan resultere i feil passform og potensielle sikkerhetsfarer.
- **Merk om tilpasset rensesstangguide:** Hvis du bruker en Model 70 laget etter 2010 med FNmerking, bekreft bolt diameteren og forstå at det kan kreve en tilpasset rensesstangguide.
- **Ikke tvang installasjon:** Hvis rensesstangguiden ikke passer lett, ikke tvang den. Sjekk for kompatibilitet og kontakt produsenten om nødvendig.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at våpenet er avfyrt og peker i en trygg retning.
- Fjern bolten eller boltkjører fra mekanismen.

2. Installasjon:

- Sett inn rensesstangguiden i mekanismen der bolten eller boltkjører ble fjernet.
- Sørg for at silikon "O"-ringen sitter ordentlig i kammeret.

3. Bruk:

- Fest rengjøringsstangen til rensesstangguiden.
- Bruk passende rengjøringsløsemidler og materialer som anbefalt for ditt våpen.
- Etter rengjøring, fjern rensesstangguiden og inspiser den for eventuell rest eller skade.

4. Etter bruk:

- Rengjør rensesstangguiden i henhold til produsentens anbefalinger.
- Oppbevar rensesstangguiden på et trygt sted.

Avfallsinstruksjoner

- Bli kvitt rensesstangguiden i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis rensesstangguiden er skadet eller ikke lenger brukbar, vurder å resirkulere materialene der det er mulig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller bekymringer angående bruken av dette produktet, vennligst kontakt produsenten gjennom de oppgitte kontaktmetodene. Referer alltid til produsentens nettsted for den mest oppdaterte informasjonen og oppdateringene.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av dine Sinclair ORing Rensesstangguider. Takk for at du tar hensyn til sikkerhet, og nyt rengjøringsopplevelsen!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla PRZEWODNIKÓW ORING SINCLAIR DLA RODZINY 223

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór przewodników Oring Sinclair dla rodziny 223. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z produktu. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji przed użyciem przewodnika.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że przewodnik jest zgodny z Twoją bronią przed użyciem.
- Zawsze przestrzegaj instrukcji producenta dotyczących instalacji i użytkowania.
- Przechowuj przewodnik w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdź przewodnik pod kątem uszkodzeń przed każdym użyciem; nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Używaj przewodnika wyłącznie do zamierzonego celu, jak opisano w tej instrukcji.
- Przechowuj przewodnik w bezpiecznym i suchym miejscu, gdy nie jest używany.

Szczególne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- **Unikaj kontaktu z rozpuszczalnikami:** Oring jest zaprojektowany do uszczelniania komory i zapobiegania wyciekaniu rozpuszczalników. Jednak unikaj bezpośredniego kontaktu z rozpuszczalnikami i chemikaliami, ponieważ mogą one z czasem degradować materiały.
- **Sprawdź średnicę bolca:** Dla konkretnych modeli karabinów upewnij się, że średnica bolca odpowiada podanym specyfikacjom. Niezastosowanie się do tego może prowadzić do niewłaściwego dopasowania i potencjalnych zagrożeń bezpieczeństwa.
- **Informacja o niestandardowym przewodniku:** Jeśli używasz Modelu 70 wyprodukowanego po 2010 roku z oznaczeniem FN, zweryfikuj średnicę bolca i zrozum, że może wymagać niestandardowego przewodnika.
- **Nie wymuszaj instalacji:** Jeśli przewodnik nie pasuje łatwo, nie wymuszaj go. Sprawdź zgodność i skonsultuj się z producentem, jeśli to konieczne.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Usuń zamek lub zespół zamka z akcji.

2. Instalacja:

- Włóż przewodnik do akcji tam, gdzie został usunięty zamek lub zespół zamka.
- Upewnij się, że silikonowy Oring jest prawidłowo osadzony w komorze.

3. Użytkowanie:

- Przymocuj swój wycior do przewodnika.
- Używaj odpowiednich rozpuszczalników i materiałów czyszczących zgodnie z zaleceniami dla swojej broni.
- Po czyszczeniu, usuń przewodnik i sprawdź go pod kątem resztek lub uszkodzeń.

4. Po użyciu:

- Wyczyść przewodnik zgodnie z zaleceniami producenta.
- Przechowuj przewodnik w bezpiecznej lokalizacji.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj przewodnik zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli przewodnik jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku, rozważ recykling materiałów, gdy to możliwe.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub obaw związanych z używaniem tego produktu, skontaktuj się z producentem za pośrednictwem podanych metod kontaktu. Zawsze odwołuj się do strony internetowej producenta, aby uzyskać najnowsze informacje i aktualizacje.

Proszę pamiętać, że przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz sobie bezpieczne i skuteczne korzystanie z przewodników Oring Sinclair. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo i życzymy udanego czyszczenia!

Turvaohjeet SINCLAIR ORING ROD GUIDES FOR 223 FAMILY tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Sinclair ORing Rod Guides 223 perheelle. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvaohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä opas huolellisesti ennen rod guide tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että rod guide on yhteensopiva aseesi kanssa ennen käyttöä.
- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksessa ja käytössä.
- Pidä rod guide lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista rod guide mahdollisten vaurioiden varalta ennen jokaista käyttöä; älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Käytä rod guidea vain sen tarkoitukseen, kuten tässä oppaassa on kuvattu.
- Säilytä rod guide turvallisessa ja kuivassa paikassa, kun sitä ei käytetä.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Vältä Kosketusta Liuottimien Kanssa:** "O"-rengas on suunniteltu tiivistämään kammi ja estämään liuottimien vuotamista. Vältä kuitenkin suoraa kosketusta liuottimien ja kemikaalien kanssa, sillä ne voivat heikentää materiaaleja ajan myötä.
- **Tarkista Pultin Halkaisija:** Tietyille kiväärimalleille varmista, että pultin halkaisija vastaa annettuja eritelmiä. Tämä on tärkeää, sillä yhteensopimattomuus voi johtaa vaaratilanteisiin.
- **Räätälöity Rod Guide ilmoitus:** Jos käytät Mallia 70, joka on valmistettu vuoden 2010 jälkeen ja jossa on FNmerkinnät, tarkista pultin halkaisija ja ymmärrä, että se saattaa vaatia räätälöidyn rod guide tuotteen.
- **Älä Pakota Asennusta:** Jos rod guide ei sovi helposti, älä pakota sitä. Tarkista yhteensopivuus ja ota yhteyttä valmistajaan tarvittaessa.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Poista pultti tai pultin kantaja toiminnasta.

2. Asennus:

- Aseta rod guide toimintaan, josta pultti tai pultin kantaja on poistettu.
- Varmista, että silikoninen "O"-rengas on kunnolla paikoillaan kammissa.

3. Käyttö:

- Kiinnitä puhdistusvarsi rod guideen.
- Käytä aseesi suositusten mukaisia puhdistusliukuksia ja materiaaleja.
- Puhdistamisen jälkeen poista rod guide ja tarkista se mahdollisten jäämien tai vaurioiden varalta.

4. Käytön Jälkeinen:

- Puhdista rod guide valmistajan suositusten mukaisesti.

- Säilytä rod guide turvallisessa paikassa.

Hävittämisohjeet

- Hävitä rod guide paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos rod guide on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, harkitse materiaalien kierrätystä, jos se on mahdollista.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita tämän tuotteen käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan. Suosittelemme aina tarkistamaan valmistajan verkkosivuilta ajantasaiset tiedot ja päivitykset.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa Sinclair ORing Rod Guides tuotteesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen, ja nauti puhdistuskokemuksestasi!

Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR ORING STÅNGSGUIDER FÖR 223 FAMILJEN

Introduktion

Tack för att du valt Sinclair ORing Stångsguiden för 223familjen. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och användarinformation för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten. Vänligen läs igenom denna guide noggrant innan du använder stångsguiden.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att stångsguiden är kompatibel med ditt vapen innan användning.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.
- Håll stångsguiden utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera stångsguiden för eventuell skada före varje användning; använd den inte om den är skadad.
- Använd stångsguiden endast för sitt avsedda syfte som beskrivs i denna guide.
- Förvara stångsguiden på en säker och torr plats när den inte används.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Undvik kontakt med lösningsmedel:** "O"ringen är utformad för att täta hylsrumet och förhindra att lösningsmedel läcker. Undvik dock direkt kontakt med lösningsmedel och kemikalier, eftersom de kan försämra materialen över tid.
- **Kontrollera bulddiameter:** För specifika gevärsmodeller, se till att bulddiametern matchar de angivna specifikationerna. Underlåtenhet att göra detta kan leda till felaktig passform och potentiella säkerhetsrisker.
- **Anpassad stångsguidenotis:** Om du använder en Modell 70 tillverkad efter 2010 med FNmärkning, verifiera bulddiametern och förstå att det kan kräva en anpassad stångsguide.
- **Tvinga inte installationen:** Om stångsguiden inte passar lätt, tvinga inte in den. Kontrollera kompatibiliteten och kontakta tillverkaren om nödvändigt.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Ta bort bulten eller bulttransportören från åtgärden.

2. Installation:

- Sätt in stångsguiden i åtgärden där bulten eller bulttransportören togs bort.
- Se till att silikon "O"ringen sitter ordentligt i hylsrumet.

3. Användning:

- Fäst din rengöringsstång på stångsguiden.
- Använd lämpliga rengöringslösningar och material som rekommenderas för ditt vapen.
- Efter rengöring, ta bort stångsguiden och inspektera den för eventuell rest eller skada.

4. Efter användning:

- Rengör stångsguiden enligt tillverkarens rekommendationer.
- Förvara stångsguiden på en säker plats.

Avfallsinstruktioner

- Kassera stångsguiden i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om stångsguiden är skadad eller inte längre användbar, överväg att återvinna materialen där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller bekymmer angående användningen av denna produkt, vänligen kontakta tillverkaren via de angivna kontaktmetoderna. Besök alltid tillverkarens webbplats för den mest aktuella informationen och uppdateringar.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa säker och effektiv användning av dina Sinclair ORing Stångsguider. Tack för att du uppmärksammar säkerheten, och njut av din rengöringsupplevelse!

Bezpečnostní pokyny pro SINCLAIR ORING ROD GUIDES PRO RODINU 223

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali vodítka tyčí Sinclair ORing pro rodinu 223. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny a informace o používání, aby byla zajištěna vaše bezpečná a efektivní práce s produktem. Před použitím vodítka tyče si prosím pečlivě přečtete tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby vodítko tyče bylo kompatibilní s vaší zbraní před použitím.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a používání.
- Uchovávejte vodítko tyče mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte vodítko tyče na případné poškození; nepoužívejte, pokud je poškozeno.
- Používejte vodítko tyče pouze pro zamýšlený účel, jak je popsáno v tomto průvodci.
- Ukládejte vodítko tyče na bezpečném a suchém místě, když se nepoužívá.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Vyhnete se kontaktu se rozpouštědly:** "O"kroužek je navržen tak, aby utěsnil komoru a zabránil únikům rozpouštědel. Vyhnete se však přímému kontaktu s rozpouštědly a chemikáliemi, protože mohou časem degradovat materiály.
- **Zkontrolujte průměr závěru:** U specifických modelů pušek se ujistěte, že průměr závěru odpovídá uvedeným specifikacím. Pokud tomu tak není, může to vést k nesprávnému uchycení a potenciálním bezpečnostním rizikům.
- **Oznámení o vlastním vodítku tyče:** Pokud používáte Model 70 vyrobený po roce 2010 s označením FN, ověřte průměr závěru a pochopte, že může vyžadovat vlastní vodítko tyče.
- **Nesnažte se o násilnou instalaci:** Pokud vodítko tyče nezapadá snadno, nesnažte se ho násilím nainstalovat. Zkontrolujte kompatibilitu a v případě potřeby se obraťte na výrobce.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a směřuje bezpečným směrem.
- Odstraňte závěr nebo nosič závěru z akce.

2. Instalace:

- Vložte vodítko tyče do akce, kde byl odstraněn závěr nebo nosič závěru.
- Ujistěte se, že je silikonový "O"kroužek správně usazen v komoře.

3. Použití:

- Připojte svůj čisticí tyč k vodítku tyče.
- Používejte vhodná čisticí rozpouštědla a materiály podle doporučení pro vaši zbraň.
- Po čištění odstraňte vodítko tyče a zkontrolujte ho na zbytky nebo poškození.

4. Po použití:

- Vyčistěte vodítko tyče podle doporučení výrobce.

- Uložte vodítko tyče na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte vodítko tyče v souladu s místními předpisy.
- Pokud je vodítko tyče poškozeno nebo již není použitelné, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo obavy týkající se používání tohoto produktu se prosím obraťte na výrobce prostřednictvím uvedených kontaktních metod. Vždy se odkazujte na webové stránky výrobce pro nejaktuálnější informace a aktualizace.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašich Sinclair ORing Rod Guides. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a užijte si svůj čisticí zážitek!